



3155/2014

## Zmluva o výpožičke hnutel'ného majetku štátu

č. MS/121/2017-44

uzatvorená podľa § 13 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 278/1993 Z. z. o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov, § 11 ods. 2 zákona č. 275/2006 Z. z. o informačných systémoch verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 659 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov medzi:

**Požičiavateľ:** Slovenská republika – Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky  
**Sídlo:** Župné námestie č. 13, 813 11 Bratislava  
**IČO:** 00 166 073  
**DIČ:** 2020830196  
**Zastúpený:** JUDr. Jana Britaňáková, generálna tajomníčka služobného úradu

(ďalej len „požičiavateľ“)

a

**Vypožičiavateľ:** Slovenská republika – Okresný súd Pezinok  
**Sídlo:** M. R. Štefánika 40, 902 01 Pezinok  
**IČO:** 42 128 234  
**DIČ:** 2022511502  
**Zastúpený:** JUDr. Tomáš Michálek, predseda okresného súdu

(ďalej len „vypožičiavateľ“)

(ďalej spolu len ako „zmluvné strany“)

### Čl. I

#### Predmet výpožičky

1. Na základe tejto Zmluvy o výpožičke hnutel'ného majetku štátu (ďalej len „zmluva“) požičiavateľ prenecháva do bezplatného užívania vypožičiavateľovi za podmienok uvedených v tejto zmluve hnutel'ný majetok vo vlastníctve Slovenskej republiky v správe Ministerstva spravodlivosti Slovenskej republiky, a to:
  - dlhodobý hmotný majetok v obstarávacej cene 14 977,20 EUR, v zostatkovej cene 10 812,50 EUR ku dňu 31.12.2016, ktorý je podrobne špecifikovaný v prílohe č. 1 tejto zmluvy a
  - drobný hmotný majetok v obstarávacej cene 57 670,70 EUR, ktorý je podrobne špecifikovaný v prílohe č. 2 tejto zmluvy (ďalej len ako „predmet výpožičky“).

## Čl. II

### Účel a doba výpožičky

1. Predmet výpožičky je vypožičiavateľ oprávnený užívať výlučne za účelom plnenia úloh v rámci predmetu jeho činnosti podľa osobitných predpisov (napr. zákon č. 757/2004 Z. z. o súdoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov) alebo v súvislosti s ním.

## Čl. III

### Predpokladané náklady spojené s užívaním predmetu výpožičky

1. S ohľadom na povahu predmetu výpožičky a dohodnutý účel jeho použitia prevádzkové náklady spojené s užívaním predmetu výpožičky nevznikajú.

## Čl. IV

### Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Požičiavateľ sa zaväzuje prenechať vypožičiavateľovi predmet výpožičky v stave spôsobilom na užívanie na dohodnutý účel výpožičky v zmysle Čl. II bod 1. tejto zmluvy a ak v tejto zmluve nie je ustanovené inak, v tomto stave ho udržiavať na svoje náklady.
2. Vypožičiavateľ je povinný užívať predmet výpožičky v súlade s dojednaným účelom výpožičky podľa Čl. II bod 1. tejto zmluvy, zabezpečovať na svoje náklady jeho bežnú údržbu a chrániť ho pred poškodením, odcudzením, zničením alebo neprimeraným opotrebením. Pod bežnou údržbou sa pre účely tejto zmluvy rozumie najmä zabezpečenie (obstarávanie) a výmena tonera, tonerových alebo atramentových kaziet, optických valcov a/alebo iného spotrebného materiálu (napr. xeroxový papier alebo obálky) a/alebo príslušenstva zaradeného ako spotrebný materiál (napr. sieťové alebo elektrické káble), nastavovanie užívateľského rozhrania, pripojenie zariadenia a užívateľov do siete, aktualizácia softvérov a antivírusových programov a/alebo inštalácia a/alebo aktualizácia užívateľských programov.
3. Vypožičiavateľ je povinný bezodkladne oznámiť požičiavateľovi vady na predmete výpožičky, potrebu opráv a/ alebo iných servisných zásahov, ktoré má požičiavateľ vykonať v zmysle bodu 1. tohto článku zmluvy a umožniť mu vykonanie týchto opráv a/alebo iných servisných zásahov.
4. Vypožičiavateľ zodpovedá za všetky škody, ktoré na predmete výpožičky vznikli jeho zavinením alebo zavinením tretích osôb. Vypožičiavateľ je povinný bezodkladne písomne informovať požičiavateľa o hrozbe vzniku škody, ako aj o vzniku škody na predmete výpožičky.
5. Vypožičiavateľ nie je oprávnený prenechať predmet výpožičky ani jeho časť do nájmu, podnájmu alebo výpožičky. V prípade nedodržania uvedených podmienok bude taká zmluva v plnom rozsahu neplatná.

## Čl. V

### Doba výpožičky

1. Zmluvné strany sa dohodli, že na základe tejto zmluvy sa výpožička dojednáva na dobu určitú, a to odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy v zmysle Čl. VI bod. 3 tejto zmluvy do 08.12.2017.
2. Táto zmluva zaniká okrem uplynutia doby výpožičky podľa bodu 1. tohto článku zmluvy aj:
  - a) kedykoľvek písomnou dohodou zmluvných strán,
  - b) písomnou výpoveďou aj bez uvedenia dôvodu s 10-dňovou výpovednou lehotou, ktorá začína plynúť nasledujúci deň po dni, v ktorom bola písomná výpoveď doručená druhej zmluvnej strane,
  - c) vrátením predmetu výpožičky v zmysle bodu 3. tohto článku zmluvy.
3. V prípade, že vypožičiatel' užíva predmet výpožičky v rozpore s dohodnutým účelom v zmysle Čl. II bod 1. tejto zmluvy, požičiatel' je oprávnený požadovať a vypožičiatel' je povinný vrátiť predmet výpožičky v lehote stanovenej požičiatelom v žiadosti o vrátenie predmetu výpožičky. Vypožičiatel' je tiež povinný vrátiť predmet výpožičky len čo ho nebude potrebovať alebo prestane existovať dôvod a účel výpožičky, najneskôr však do konca doby trvania výpožičky v zmysle bodu 1. tohto článku zmluvy. Pre zamedzenie pochybností v prípade, že vypožičiatel' vráti požičiatelovi predmet výpožičky pred uplynutím dohodnutej doby výpožičky z dôvodu podľa tohto bodu zmluvy, dochádza k zániku tejto zmluvy ku dňu protokolárneho vrátenia predmetu výpožičky.
4. Po skončení výpožičky je vypožičiatel' povinný vrátiť predmet výpožičky v stave, v akom ho prevzal, s prihliadnutím na obvyklé opotrebenie a to ku dňu, v ktorom dôjde k skončeniu výpožičky, o čom zmluvné strany vyhotovia písomný protokol.

## Čl. VI

### Záverečné ustanovenia

1. Akékoľvek zmeny a/alebo doplnenia tejto zmluvy je možné uskutočniť výhradne písomne po dohode zmluvných strán formou vzostupne očíslovaných dodatkov k tejto zmluve podpísaných oprávnenými zástupcami zmluvných strán.
2. Súvisiace práva a povinnosti zmluvných strán výslovne neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 278/1993 Z. z., zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ostatných príslušných všeobecne záväzných právnych predpisov platných a účinných na území Slovenskej republiky.
3. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej prvého zverejnenia podľa § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov v spojení s § 5a ods. 13 zákona č. 211/2000 Z. z.



o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky.

4. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú nasledovné prílohy:
  - a) Príloha č. 1 - Špecifikácia dlhodobého hmotného majetku;
  - b) Príloha č. 2 – Špecifikácia drobného hmotného majetku.
5. Táto zmluva je vyhotovená v 5 (piatich) rovnopisoch, z ktorých požičiavateľ obdrží 3 (tri) rovnopisy a vypožičiavateľ 2 (dva) rovnopisy.
6. Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tejto zmluvy dôsledne prečítali, jej obsahu a právnym účinkom z nej porozumeli, ich zmluvné prejavy sú jasné, určité a zrozumiteľné, že táto zmluva nebola podpísaná v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, že zmluvná voľnosť zmluvných strán nie je obmedzená, že podpisujúce osoby sú oprávnené k jej podpisu a na znak súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpisujú.

V Bratislave dňa 11 AUG. 2017

V Pezinku dňa 25. 08. 2017

Za požičiavateľa:

Za vypožičiavateľa:

.....

JUDr. Jana Britaňáková

generálna tajomníčka služobného úradu

.....

JUDr. Tomáš Michálek

predseda okresného súdu

PRÍLOHA č. 1

Karta ma	Označenie IM	Inventár. číslo	Sériové číslo	Aktivácia dň	IM aktuálny	Bežný odpis	Akt. účt. hod	Kód štredi In sko v.	Trieda	IS	Číslo dodávateľskej zmluvy
2267	0 HP EliteDesk 800 G1 SFF	5/403/BAI0043	CZC5310SZ3	8.12.2015	1 566,00	-424,17	1 141,83	15 4160	TM04	IS BAI	MS/78/2015-95
2347	0 HP Officejet Pro X476dw MFP	5/403/BAI0123	CN555KK168	8.12.2015	2 115,60	-572,98	1 542,62	15 4160	TM04	IS BAI	MS/78/2015-95
2429	0 Konica Minolta bizhub C454e	5/403/BAI0205	A5C0021036862	8.12.2015	9 996,00	-2 707,25	7 288,75	15 4160	TM04	IS BAI	MS/140/2015-95
16947	0 SW Kofax VRS Fujitsu fi-6240	5/403/0273	AT06612	21.8.2015	1 299,60	-460,30	839,30	16 4160	TM04	RTIS	0V01-2015/000216-144
					14 977,20	-4 164,70	10 812,50				



Označenie IM	Inventár. číslo	Sériové číslo	Aktivácia dňa	IM aktuálny	Bežný odpis	Akt. ú	K	In	sk	Trieda	IS	Číslo dodávateľskej zmluvy
1008264	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5000	CZC5360Y9Y	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008266	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP4999	CZC5360Y9W	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008289	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5001	CZC5360YB0	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008291	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5002	CZC5360YB2	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008293	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5015	CZC5360YD0	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008295	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5014	CZC5360YCR	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008297	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5013	CZC5360YCK	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008299	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5016	CZC5360YD2	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008301	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5017	CZC5360YD9	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008302	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5020	CZC5360YG4	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008304	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5019	CZC5360YFH	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008306	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5018	CZC5360YDV	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008308	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5012	CZC5360YC7	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008310	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5011	CZC5360YC5	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008312	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5005	CZC5360YB6	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008314	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5004	CZC5360YB5	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008316	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5003	CZC5360YB4	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008318	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5006	CZC5360YB7	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008319	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5007	CZC5360YBQ	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008321	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5010	CZC5360YC3	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008323	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5009	CZC5360YBT	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008325	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5008	CZC5360YBS	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008402	0	Pocitac typ 2 - All in one	10/BMP5021	CZC5360YGL	27.10.2015	1 260,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008404	0	Pocitac typ 4 - prenosny	11/BMP5022	1S20BFS4V000R90H3XUR	27.10.2015	1 320,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008482	0	Pocitac typ 4 - prenosny	11/BMP5035	1S20BFS4V000R90H3YAD	27.10.2015	1 320,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008484	0	Pocitac typ 4 - prenosny	11/BMP5034	1S20BFS4V000R90H3Y9V	27.10.2015	1 320,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008486	0	Pocitac typ 4 - prenosny	11/BMP5033	1S20BFS4V000R90H3Y9K	27.10.2015	1 320,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008488	0	Pocitac typ 5 - Tablet	12/BMP5036	352999067326758	27.10.2015	900,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008490	0	Pocitac typ 5 - Tablet	12/BMP5037	352999067326899	27.10.2015	900,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008492	0	Pocitac typ 5 - Tablet	12/BMP5040	352999067327822	27.10.2015	900,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008494	0	Pocitac typ 5 - Tablet	12/BMP5039	352999067327350	27.10.2015	900,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008496	0	Pocitac typ 5 - Tablet	12/BMP5038	352999067327210	27.10.2015	900,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008498	0	Pocitac typ 4 - prenosny	11/BMP5032	1S20BFS4V000R90H3Y9J	27.10.2015	1 320,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008501	0	Pocitac typ 4 - prenosny	11/BMP5025	1S20BFS4V000R90H3XVP	27.10.2015	1 320,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008503	0	Pocitac typ 4 - prenosny	11/BMP5024	1S20BFS4V000R90H3XVG	27.10.2015	1 320,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008505	0	Pocitac typ 4 - prenosny	11/BMP5023	1S20BFS4V000R90H3XV6	27.10.2015	1 320,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008506	0	Pocitac typ 4 - prenosny	11/BMP5026	1S20BFS4V000R90H3XVT	27.10.2015	1 320,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008510	0	Pocitac typ 4 - prenosny	11/BMP5030	1S20BFS4V000R90H3XWN	27.10.2015	1 320,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008512	0	Pocitac typ 4 - prenosny	11/BMP5029	1S20BFS4V000R90H3XWF	27.10.2015	1 320,00	0,00	15	4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95



1008514	0	Pocitac typ 4 - prenosny	11/BMP5028	1S20BFS4V000R90H3XWA	27.10.2015	1 320,00	-1 320,00	0,00	15 4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008516	0	Pocitac typ 5 - Tablet	12/BMP5041	352999067328101	27.10.2015	900,00	-900,00	0,00	15 4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008518	0	Pocitac typ 5 - Tablet	12/BMP5042	352999067328135	27.10.2015	900,00	-900,00	0,00	15 4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008540	0	Pocitac typ 5 - Tablet	12/BMP5045	352999067328820	27.10.2015	900,00	-900,00	0,00	15 4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008542	0	Pocitac typ 5 - Tablet	12/BMP5044	352999067328499	27.10.2015	900,00	-900,00	0,00	15 4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008544	0	Pocitac typ 5 - Tablet	12/BMP5043	352999067328143	27.10.2015	900,00	-900,00	0,00	15 4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008546	0	Pocitac typ 5 - Tablet	12/BMP5046	352999067328853	27.10.2015	900,00	-900,00	0,00	15 4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008548	0	Pocitac typ 5 - Tablet	12/BMP5047	352999067328952	27.10.2015	900,00	-900,00	0,00	15 4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008551	0	Pocitac typ 5 - Tablet	12/BMP5049	359427053361103	27.10.2015	900,00	-900,00	0,00	15 4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1008553	0	Pocitac typ 5 - Tablet	12/BMP5048	352999067329521	27.10.2015	900,00	-900,00	0,00	15 4160	TM54	IS BMP	MS/90/2015-95
1021036	0	Zaznamnik digit.Sony	96/00524	S011061934A	22.4.2015	250,70	-250,70	0,00	4160	TM54	iné	MS/2/2015-95
						57 670,70	-57 670,70	0,00				